June 2014 English (英語)

KIAN Hello Kawasaki

English, Chinese, Korean, Spanish, Portuguese, Tagalog, Easy Japanese versions are available.

Please visit the Kawasaki International Association's homepage: http://www.kian.or.jp/hlkwsk.html (公財) Kawasaki International Association 〒211-0033 Kanagawa-ken Kawasaki-shi Nakahara-ku Kizuki Gion-cho 2—2 距044-435-7000 Fax 044- 435-7010 http://www.kian.or.jp/ E-mail: kiankawasaki@kian.or.jp

20th American Harvard University A Cappella Group "Krokodiloes" Concert

Yearly concert by Harvard University's male student a cappella chorus.

[Date]: Saturday, June 21st, 2014 [Time]: Concert: 2:00pm~ (doors open 1:30)

(all seats non-reserved) Reception (light food included): 3:30-4:30pm

[Place]: Kawasaki International Center (10 min. walk from Motosumiyoshi Station on the

Tokyu Toyoko/Meguro Lines)

[Admission]: •Concert + Reception: \(\pm\)3080/adults, \(\pm\)2050/students

*to help preserve the concert's quality, please do not bring preschool children.

[To get tickets]: order by phone, fax, e-mail, or in person at the Center.

[Payment methods]: either of: ①cash (at the Center Monday-Saturday between

10am and 4pm), or ②postal transfer account #: 0 0 2 2 0 - 3 - 0 1 3 2 6 1 7

/name: Kawasaki-shi kokusai kōryū senta-

(川崎市国際交流センター) ── Tickets will be sent once payment is confirmed.

[Contact]: Kawasaki International Association TEL.044-435-7000 (Mon-Sat, 9:30-16:30)

2014 International Festival in Kawasaki

A yearly event that brings the world to Kawasaki for a day. Goods and performances by people from various countries. A must-see!

[When]: Sunday, July 6th, $10:00\sim16:30$

[Where]: Kawasaki International Center (entire facility)

[What]: Food, handicrafts, accessories etc. from around the world; music and dance performances by residents from overseas; yukata corner, *matcha* tea corner, hands-on flower arrangement booth, Wadaiko performance, dance troupes, flea market, and much more.

[Contact]: Kawasaki International Association TEL.044-435-7000 (Mon-Sat, 9:30am-4:30pm)

Summer Vacation Children's Langauge Classes

(When) July 22 (Tues) \sim 24 (Thurs) **(Where)** Kawasaki International Center **(Limit)** 15 children per class (chosen by lot) **(Price)** 3,080 Yen (incl. course materials) **(To Apply)** send a reply-paid postcard (one per child per class) with the following on it:

① class name ② the child's name along with the pronunciation in furigana ③ child's age ④ address ⑤ your daytime telephone #

On the return part write the parent's name and address.

*No other type of application will be accepted. Please apply ASAP.

(Application Deadline) applications must be received by Thursday, July 10

| Class Name | Time | Age of Students | Teacher |
|------------|-------------|---------------------------|--------------------------------|
| Children's | 9:50~10:50 | Elementary School | |
| English A | | year 1, 2 | Victoria Lukashuk |
| Children's | 11:00~12:00 | Elementary School | (from Moscow; |
| English B | | year 3, 4 | JICA volunteer) |
| Children's | 13:00~14:00 | 5-8 years old (parents | Zhang Xiu-kun |
| Chinese | | may sit in the classroom) | (from Shenyang; |
| | | | former primary school teacher) |

Info About Medical Care



♦ Medical Interpreter Dispatch System in Kanagawa Prefecture In Kawasaki City the following six hospitals are participating institutions, and medical interpreters can be dispatched there if necessary:

Kawasaki Municipal Hospital / Kawasaki Municipal lida Hospital / Kawasaki Municipal Tama Hospital / Ota General Hospital / St Marianna University School of Medicine Hospital / Kawasaki Kyodo Hospital

(Contact) the medical consultation corner (*iryō* sōdan madoguchi) at your hospital

♦ Kawasaki no o-isha san (Information on Hospitals and Clinics in Kawasaki City) on the Kawasaki City homepage

- O Searchable database of medical facilities in Kawasaki. Supports Japanese and English.
- O You can search by location, open hours, type of facility etc.
- O You can also search for hospitals where languages other than Japanese are spoken..
- O Find out if there's an English-speaking doctor near you!

 (Sometimes the English-speaking doctor listed has moved away since the database was last updated, so do call ahead to confirm they are still there.)

http://www.city.kawasaki.jp/

Multilingual Medical Questionnaire supporting over 15 languages at the homepage of

「Kanagawa International Foundation」

- O Use it to explain your symptoms to a doctor at a hospital where only Japanese is spoken.
 - O To find it search in Hiragana for *tagengō iryō monshin hyō.* (たげんごいりょうもんしんひょう)

Counseling for foreign residents

When you don't understand something, or want some advice, they're here to help.

Kawasaki International Center: Foreign residents can get free advice and information 10-12am, 1-4pm

TEL 044-435-7000

English Monday - Saturday Chinese Portuguese Tuesday, Friday Spanish Korean Tuesday, Thursday Tagalog

•Kawasaki Ward Office free counseling:

| Language | Day | Hour | |
|----------|------------------------------|-------------|--|
| English | 1st&3 rd Thursday | 14:00-16:30 | |
| Chinese | 1st& 3 rd Tuesday | 14:00-16:30 | |
| Tagalog | 1st& 3 rd Tuesday | 9:30-12:00 | |

Tuesday, Wednesday, Friday Tuesday, Wednesday

·Asao Ward Office free counseling:

Tuesday, Wednesday

| 11000 (01100 1100 00000000000000000000 | | | | |
|---|-------------------------------|-------------|--|--|
| Language | Day | Hour | | |
| English | 1st&3 rd Thursday | 9:30-12:00 | | |
| Chinese | 1st& 3 rd Tuesday | 9:30-12:00 | | |
| Tagalog | 1st&3 rd Wednesday | 14:00-16:30 | | |

^{*} Free counseling services for foreigners on visa and other matters, with an administrative scrivener (Gyouseishoshi) is available at Kawasaki International Center, 2nd floor Association Meeting Room. Gyouseishishi next available: June 15th (Sun), 14:00 – 16:00 (interpreter available; reservation required)